# **ATTENTION!**

Parishioners and Friends of St. Gregory Church may sponsor the weekly issue of the Sunday Bulletin. *For details, please contact* the parish office at 626-449-1523.

# ՈՒՇԱԴՐՈՒԹԻԻՒՆ

Ս․ Գրիգոր Լուսաւորիչ Եկեղեցւոյ Ծխականներն ու Բարեկամները կընան հովանաւորել Եկեղեցւոյ շաբաթական թերթիկը Մանրամասնութիւններու համար հեռաձայնել եկեղեցւոյ Գրասենեակը՝ 626-449-1523 թիւով

Office Hours: Tues. - Sat. 9:00 a.m.-4:00 p.m. Եկեղեցւու գրասենեակի ժամեր: Գշ.- Շբ. 9:00 կ.ա.- 4:00 կ.ե.

**St. Gregory Armenian Church Hall Rentals** Եկեղեցւոլ «Կիրակոս» եւ «Եկաւեան» Սրահները Տրամադրելի են Ձեր Բոլոր Առիթներուն Yegavian and Geragos Halls are available for your Հարսանիքներ

<u>Կնունք</u>ներ

Հոգեճաշեր

Տարեդարձներ

- **\*** Weddings
- **♦** Baptism
- **\*** Birthdays
- **\*** Anniversaries
- \* Hokejash and any other occasion Եւայն

For more info, please call: Vahe Charkhutian 562-715-8730. Մանրամասնութեան Համար Հեռաձայնել՝ Վահէ Չարխրթեանին՝ 562-715-8730 թիւով St. Gregory The Illuminator Armenian Apostolic Church Ս․ Գրիգոր Լուսաւորիչ Հայց․ Առաքելական Եկեղեցի



Հոգեւոր հովիւ՝ Տէր Սարգիս Ա. Քոնյ. Փեթոյեան

Կիրակի, 27 Յունուար 2013 Սուրբ Պատարագ՝ կ.ա. ժամը 10։30ին Քարոզ՝ կ.ա. ժամը 11:30ին

#### Archpriest Fr. Sarkis Petoyan, Pastor

Sunday, January 27, 2013

Divine Liturgy 10:30 a.m.

Spiritual Message 11:30 a.m.

Welcome to our visitors! Our Family of parishioners joyfully invites you to make St. Gregory parish your spiritual home. Please join us for fellowship in the Yegavian Hall following services today!

2215 E. Colorado Blvd., Pasadena, CA 91107 • Tel. 626-449-1523 • Fax: 626-449-7039 E-Mail: stgregoryarmenianchurch@yahoo.com • www.saintgregoryarmenianchurch.com

# Յովհաննու Աւետարանէն (3:13-21)

Արդ, ոչ ոք երկինք ելած է, բացի միայն անկէ, որ երկինքէն Իջաւ.մարդու որդին՝ որ երկինըն է։ Եւ ինչպէս որ Մովսէս անապատին մէջ բարձրացուց օձը, այնպէս պէտք է բարձրանայ մարդու Որդին, որպէսզի ով որ հաւատայ անոր՝ յաւիտենական կեանքը ընդունի, քանի որ Աստուած այնպէս սիրեց աշխարհը, որ մինչեւ իսկ իր միածին որդին տուաւ, որպէսզի ով որ հաւա– տայ անոր՝ չկորսուի, այլ ընդունի յաւիտենական կեանքը. որովնետեւ Աստուած իր Որդին աշխարն չդրկեց որ ան դատէ աշխարհը, այլ որպէսզի աշխարհը անով փրկուի: Ով որ կր հաւատայ անոր՝ պիտի չդատապարտուի, իսկ ով որ չի հաւատար անոր՝ արդէն իսկ դատապարտուած է,քանի որ չհաւատաց Աստուծոյ միածին Որդիին անունին: Եւ դատաստանը ա՛յս է ահա. որ լոյսը աշխարհ եկաւ, սակայն մարդիկ խաւարն աւելի սիրեցին՝ քան լոյսը, որովհետեւ իրենց գործերը չար էին․ որովհետեւ ով որ չար բան կ'րնէ՝ կ'ատէ լոյսը եւ չի գար լոյսին, որաէսցի իր գործերը իր դիմացը չդրուին: Իսկ ով որ ճշմարտութիւնը կը գործադրէ՝ կու գայ լոյսին, որպէսզի յայտնի ըլլան իր գործերը՝ թէ Աստուծմով կատարուեցան:

### John 3:13-21

No one has ascended into heaven but he who descended from heaven, the Son of man. 14 And as Moses lifted up the serpent in the wilderness, so must the Son of man be lifted up, 15 that whoever believes in him may have eternal life." 16 For God so loved the world that he gave his only Son, that whoever believes in him should not perish but have eternal life. 17 For God sent the Son into the world, not to condemn the world, but that the world might be saved through him. 18 He who believes in him is not condemned; he who does not believe is condemned already, because he has not believed in the name of the only Son of God. 19 And this is the judgment, that the light has come into the world, and men loved darkness rather than light, because their deeds were evil. 20 For every one who does evil hates the light, and does not come to the light, lest his deeds should be exposed. 21 But he who does what is true comes to the light, that it may be clearly seen that his deeds have been wrought in God.

# St. Gregory Armenian Church Parish Directory

Parish CouncilRichard Mushegain	909 578 48 65
Ladies Society Joan Meymarian	626 794 6771
Men's ForumBerj Gourdikian	.626 355 87 80
Friendship Club Isabel Kouyoumjian	.626 446 60 58
A.C.Y.O SeniorsArmand Yerjanian	626-354-2909
Choir DirectorElise Tashjian	626 356-9208
Hovsepian SchoolOffice	.626 578 13 43
Hovsepian SchoolShakeh Haroutiounian	818 437 0229
Saturday SchoolNorayr Dadouryan	.626 683 72 11
Sunday School	.626 351 81 37

### **Upcoming Events**

Wed 2/6/2013 St. Gregory Friendship Club Luncheon 12:00p.m.
Wed 2/20/2013 St. Gregory Ladies Society Luncheon 12:00p.m.
Thu 2/28/2013 St. Gregory Men's Forum Dinner
Sun 6/2/2013 St. Gregory Name Day and Fr. Sarkis' 15th Anniversary

# 

Հոգեհանգստեան խնդրանքները հաճեցէք ներկայացնել մինջեւ Հինգշաբթի Կէսօր, որպէսզի կարելի ըլլայ յիշել թերթիկին մէջ:

# **REQUIEM SERVICE (HOKEHANKISD)**

We ask those who wish to have hokehankisd conducted for their loved ones on a given Sunday, to please submit their names by Thursday noon for printing in the Sunday Bulletin. St. Gregory Armenian Church Ladies Society

Invites you to a SPECIAL VALENTINE'S LUNCHEON

> Wednesday, February 20, 2013 12:00 Noon -Yegavian Hall

Sponsored by Marguerite & Virginia Hougasian in memory of their Mother Victoria Hougasian & Aida Sethian in honor of her Mother Anahid Moukhalian

Program : A Valentines Card With songs by **Stu Henderson**, baritone Program Sponsored by **Marguerite Hougasian** 

Donation \$15 R.S.V.P. a must. Jeannette Kevorkian (818) 244-7222 Ivy Grashian (626) 446-1796 Please pay your dues \$20

Սբ. Գրիգոր Լուսաւորիչ Դայց. Եկեղեցի Տիկնանց Միութեան Ամսական Ճաշ

Չորեքշաբթի, Փետրուար 20, 2013 ժամը 12։00-ին

Նուիրուած՝ Մարկրիթ եւ Վրժինիա Ղուկասեաններու կողմե ի յիշատակ իրենց Մօր՝ Վիքի Ղուկասեանի Նաեւ Այտա Սէթեանի կողմէ ի Պատիւ իր Մօր՝ Անահիտ Մուխալեանի Մուտքի Նուեր \$15 Հաճեցէք վճառել ձեր անդամատուրքը \$20

# First Timothy 4:12 - 5:8

Let no one despise your youth, but set the believers an example in speech and conduct, in love, in faith, in purity. Until I arrive, give attention to the public reading of scripture, to exhorting, to teaching. Do not neglect the gift that is in you, which was given to you through prophecy with the laying on of hands by the council of elders. Put these things into practice, devote yourself to them, so that all may see your progress. Pay close attention to yourself and to your teaching; continue in these things, for in doing this you will save both yourself and your hearers.

Do not speak harshly to an older man, but speak to him as to a father, to younger men as brothers, to older women as mothers, to younger women as sisters--with absolute purity.

Honor widows who are really widows. If a widow has children or grand children, they should first learn their religious duty to their own family and make some repayment to their parents; for this is pleasing in God's sight. The real widow, left alone, has set her hope on God and continues in supplications and prayers night and day; but the widow who lives for pleasure is dead even while she lives. Give these commands as well, so that they may be above reproach. And whoever does not provide for relatives, and especially family members, has denied the faith and is worse than an unbeliever

# **FELLOWSHIP HOUR**

Families and individuals are encouraged to host the fellowship hour for happy or otherwise solemn occasions. Please contact church office.

Today's Fellowship Hour is sponsored by St. Gregory Parish Council (U. Shu.) 4:12 - 5:8

Ո՛չ մէկը թող արհամարհէ քու երիտասարդութիւնդ, հապա տիպա՛ր եղիր հաւատացեալներուն՝ խօսքով, վարքով, սիրով, հաւատքով ու մաքրակեցութեամբ: մինչեւ որ գամ՝ ուշադի՛ր եղիր կարդալու, յորդորելու, սոր– վեցնելու: Անհոգ մի՛ ըլլար քու մէջդ եղած շնորհին հանդէպ, որ մարգարէութեամբ տրուեցաւ քեզի երեցներուն ձեռնադրութեամբ: Խոկա՛ այդ բաներուն մասին եւ զբաղէ՛ ատոնցմով, որպէսզի քու յառաջդիմութիւնդ երեւնայ ամենուն: Ուշադի՛ր եղիր դուն քեզի ու վարդապետութեան, եւ մի՛շտ յարատեւէ ատոնց մէջ․ քանի որ այդպէս ընելով՝ պիտի փրկես թէ՛ քեզ, թէ՛ քեզ լսողները:

Մի' սաստեր տարեցը, հապա յորդորէ' զայն՝ հօր մը պէս․ երիտասարդները՝ եղբայրներու պէս, տարեց կիները՝ մայրերու պէս, դերահասակները՝ քոյրերու պէս, բոլորովին մաքրակեցութեամբ:

Պատուէ՛ այն այրիները՝ որ ի՛րապէս այրի են: Բայց եթէ այրի մը ունի զաւակներ համ թոռներ, անոնք թող սորվին նախ իրենց տան մէջ բարեպաշտութիւն ցոյց տալ, ու փոխարէնը հատուցանել իրենց ծնողքներուն․ որովհետեւ ա՛յդ է բարին եւ ընդունելին Աստուծոյ առջեւ: Իսկ ան որ ի՛րապէս այրի է ու մինակ մնացած, կը յուսայ Աստուծոյ, եւ գիշեր–ցերեկ կը յարատեւէ աղերսանքի ու աղօթքի մէջ․ մինչդեր փափկասէր այրին մեռած է, թէպէտ կ՛ապրի: Պատուիրէ՛ այս բաները, որպէսզի ըլլան: Բայց եթէ մէկը չի հոգար իրենները ու մա՛նաւանդ իր ընտանիքը, ան ուրացած է հաւատքը, եւ աւելի գէշ է՝ քան անհաւատ մը:

### ՈՒՇԱԴՐՈՒԹԻՒՆ

Կը խնդրուի անջատել ձեր բջիջային հեռախօսները եկեղեցի մտնելէն առաջ**։** 

# ATTENTION

Please turn off your cell phone when entering the church.

### SUPPORT ST. GREGORY ARMENIAN CHURCH VIA PURCHASING STONES

Your kind and generous donation of \$200 per stone will benefit St. Gregory Armenian Church immensely. Feel free to consult parish council members about purchasing stones.

#### Կարեւոր Ծանուցում

Կը խնդրենք մեր հաւատացեալներէն մնալ եկեղեցի Կիրակի օրուան պաշտամունքի ընթացքին մինչեւ վերջ ի յարգանք այն ընտանիքներուն, որ հոգեհանգստեան պաշտօն խնդրած են: Հոգեհանգիստը միայն խնդրողներուն համար չէ, այլ մեր բոլոր ննջեցեալներուն համար է: Հաճեցէք եկեղեցի մնալ մինչեւ վերջ, ստանալու համար արձակման օրհնութիւնը, համբուրելով Սբ․ Աւետարանը:

Հոգեւոր Հովիւ

# **AVAILABLE FOR SPONSORSHIP**

If you would enjoy the opportunity of investing in the growth of our parish, please consider sponsoring one of the following items, either in your name or in memory of your loved one:

<sup>1</sup> / <sub>4</sub> of Pew #42	\$1,000
Stained Glass Window in the Sanctuary	.\$10,000
Stained Glass Window near steps to Balcony	\$5,000
Small Chandelier	\$5,000
Narthex Doors (main/inside)	.\$15,000
One of Two New Side Altars	t.b.d.
Elevator	.\$25,000
Bell Tower Mural	\$100,000

# St. Gregory Sunday School Classes 11:00a.m.- 12:30p.m. Dunaians Hall

You may register your 4-15 year old students

#### There is no charge to attend classes

Students are taught the sharagans and prayers of the Armenian Church along with Bible verses and appropriate Biblical songs

Train up a child in the way he should go And when he is old, he will not depart from it

Proverbs 22:6

Registration in person or call: Church Office (626) 449-1523 Marguerite Hougasian (626) 351-8137

# Սբ․ Գրիգոր Լուսաւորիչ Եկեղեցւոյ Կիրակնօրեայ Վարժարան

Դասաւանդութիւնները՝ ամէն Կիրակի առաւօտեան ժամը 11-էն 12:30 Տունայեան Սրահին մէջ

Կրնաք արձանագրել ձեր 4-15 տարեկան երեխաները Դասընթացքը անվճար է Աշակերտները կը սորուին Շարականներ, Հայկական Եկեղեցւոյ Աղօթքներ եւ Սբ․Գիրքէն հատուածներ ու երգեր

Կրթէ՛ մանուկը իր ճամբան սկսած ատենը, որպէս զի իր ծերութեան ատենն ալ անկէ չխոտորի Առակաց 22:6

# Սուրբ Սարգիս Զօրավար

Քրիստոսի քաջ զինուորը եւ անյաղթ վկան, որ գերագոյն հանդիսացաւ բոլոր թագաւորներէն եւ իշխաններէն, որ պարտութեան մատնեց աշխարհի իշխանը, սատանան: Ան ծնած էր , դարուն Կապաթովկիոյ, Կեսարիոյ քաղաքը: Ան աշխարհական էր, եւ ասպարէզով զինուորական: Իր ժամանակ, քրիստոնէական հաւատքի լոյսը տարածուեցաւ համայն հռովմէական կայսրութեան մէջ, եւ հանուր տիեզերքի մէջ պայծառացուց եկեղեցիները: Սուրբ Սարգիս, ամէնուն հիացում կ ազդէր իր բարեպաշտութեամբ եւ զօրաւոր հաւատքով: Հիմնայատակ կը քանդէր մեհեանները, կը կործանէր բագիններ, եւ անոնց տեղ կը շինէր Աստուծոյ եկեղեցիներ եւ սուրբերու վկայարաններ: Ան կը բազմացնէր քահանաներուն եւ Քրիստոսի պաշտօնեաներուն դասը:

Երբ Կապաթովկիոյ Կոստանդիանոս կայսրին յաջորդեց Յուլիոս, անոր նպատակը եղաւ ապստամբիլ եւ հալածել բոլոր քրիստոնեաները եւ անոնց կրապաշտ դարձնել: Յուլիանոս իր բանակը առնելով գնաց պատերազմելու Պարսկաստանի դէմ:

Սարգիս զօրաւար իր զաւկին Մարտիրոսի հետ գնաց Պարսկաստան միացաւ Պարսկաստանի զօրքի հետ եւ կռուեցաւ Յուլիանոսի դէմ եւ յաղթեց անոր։ Երբ Պարսկաստանի թագաւորը Շապուհ Երկրորդ տեսաւ Զօրաւար Սարգիսի քաջութիւնը, մեծ պաշտօնով գնահատեց անոր։ Զօրաւար Սարգիս իր հաւատքի տէրը մնաց եւ սկսաւ տարածել քրիստոնէութիւնը զօրքի մէջ։

Շապուհ թագաւորը երբ զգաց որ Սարգիս քրիստոնիայ է, ուզեց անոր համոզել որ կրակապաշտ դառնայ եւ խոստացաւ անոր շատ աւելի բարցր պաշտօն տալ եթէ իր հրահանգը կատարէ։ Սարգիս եւ իր զաւակը Մարտիրոս մերժեցին հետեւիլ թագաւորի հրահանգներուն։ Ուստի թագաւորը սպաննեց Սարգիսը եւ իր զաւակը Մարտիրոս։ Իր հաւատացեալ զինուորները թաղեցին անոնց մարմինները, եւ անոնք ալ սպաննուեցան որովհետեւ մերժեցին հեդանոս դառնալ:

# St. Sarkis the General

St. Sarkis lived during the fourth century and was from Caesarea of Cappadocia in Asia Minor. He rose through the military ranks as a consequence of his valiant campaigns and even became a trustworthy and faithful general to Emperor Constantine the Great, the first Christian Roman and Byzantine Emperor.

At the accession to power of Emperor Julian the Apostate in 361 A.D., Sarkis took refuge with his son Mardiros in Armenia. Later when the Pagan Emperor Julian fought against the Persians, Sarkis and his son went to Persia to join the army in the service of Persian King Shapur II. Sarkis along with Mardiros fought with great bravery against Julian's defeated army. Sarkis was able to convert many Persian soldiers to Christianity. King Shapur II eventually discovered that Sarkis was a Christian and asked him to abandon his faith and embrace Zoroastrianism instead. The king gave him this option because he did not want to lose the faithful and courageous service of his top general. Both Sarkis and his son steadfastly refused to abandon their faith. King Shapur's promises of higher positions and of wealth did not cause Sarkis and Mardiros to alter their firm stand. They would rather die than deny Christ. Finally, the king executed both Sarkis and Mardiros. After the death of St. Sarkis. fourteen of his soldiers who had become Christians came to bury the Saint. These soldiers also met a martyred death at the hands of the Persian king for simply burying their teacher in Christ.

Երգչախումբը պէտք ունի նոր երգողներու Հետաքրքրուողները հաճին դիմել Էլիզ Թաշճեանի՝ Երգչախումբի ղեկավարին The Choir needs new singers If you are interested please see Elise Tashjian, the Choir Director

6

# 🥈 Սբ․ Գրիգոր Լուսաւորիչ Հայց․ Եկեղեցւոյ Փասատինայի

Մարդկանց Ասուլիսի Յանձնախումբ (Տիկիններուն Եւ Ընտանիքներուն Մասնակցութիւնը Միշտ Ցանկալի է)

# Ամսական Ընթրիքի Հաւաքոյթ

### Հինգշաբթի Փետրուար 28, 2013 Ժամը 7:00-ին



#### Բանախօս՝ Գրիսթինա Մարտիրոսեան

Masters Degree in Clinical Psychology from Pepperdine Univ. Licensed Marriage and Family Therapist. Specialist in Trauma Therapy, Anger/Anxiety Management and Family Communication

#### Նիւթ՝

Cristina will be discussing insights which will help everyone in the field of Anger and Anxiety Management and Family Communication as well as touch on some very other serious components in today's stressful society. These are critical topics that have a bearing on all of us! Must hear!

> Սբ․ Գրիգոր Լուսաւորիչ Եկեղեցւոյ Եկաւեան Սրահին Մէջ 2215 E Colorado Blvd., Pasadena, CA 91107

Ընթրիքի Նուէր՝ \$15 Տեղեր ապահովելու համար հեռաձայնել՝ Պրն․ Խաժակ Գոնիալեանի։ 626-351-0216 Պրն․ Արտաշ Կուրտիքեանի։ 626-399-1914 Եկեղեցւոյ գրասենեակ «Վերային»։ 626-449-1523 Կը խնդրենք որ քաջալերեք մեզ հովանաւոր ըլլալով։

# St. Gregory the Illuminator Armenian Apostolic Church of Pasadena

### Men's Forum (Ladies & Families Always Welcome)

# **Monthly Dinner Meeting**

Thursday, February 28, 2013 - 7:00p.m.



Guest Speaker Cristina Mardirossian

Masters Degree in Clinical Psychology from Pepperdine Univ.Licensed Marriage and Family Therapist. Specialist in Trauma Therapy, Anger/Anxiety Management and Family Communication

#### Topic

Cristina will be discussing insights which will help everyone in the field of Anger and Anxiety Management and Family Communication as well as touch on some very other serious components in today's stressful society. These are critical topics that have a bearing on all of us! Must hear!

#### At

St. Gregory the Illuminator Armenian Apostolic Church -Yegavian Hall 2215 E. Colorado Blvd. Pasadena, CA 91107 Donation \$15 RSVP'S Are A Must As Dinner Will Be Served

R.S.V.P. Mr. Khajag Konialian: 626-351-0216 Mr. Art Gourdikian: 626-399-1914 Church Office (Vera): 626-449-1523 Please become a sponsor. Call us for details.

# THE MISSION STATEMENT OF ST. GREGORY ARMENIAN CHURCH

The parish of St. Gregory Armenian Apostolic Church is a fellowship of Christians committed to proclaiming Christ's Gospel of salvation through:

- 1. Worship
- 2. Education
- 3. Witness
- 4. Service

5. And a common life in Christ as expressed in the sacraments and heritage of the Apostles and Church Fathers. We invite you to know God through Evangelism of Orthodox Christianity, education of God's people through discipleship and demonstration of God's love through service as we strive to make Christ's presence through The Armenian Church significant in the lives of the Faithful.

### Սբ․ Գրիգոր Լուսաւորիչ Հայց․ Եկեղեցւոյ Առաքելութիւնը

Սբ․ Գրիգոր Լուսաւորիչ Հայց․ Առաքելական Եկեղեցւոյ ծուխը յանձնառու է Քրիստոսի Փրկութեան բարի լուրը տարածելու հետեւեալ միջոցներով:

- 1. Պաշտամունքով
- 2. Ուսուցումով
- 3. Վկայութեամբ
- 4 Ծառայութեամբ

5. Եւ Քրիստոսի կեանքով որ նկարագրուած է խորհուրդներու միջոցաւ առաքեալներու եւ եկեղեցւոյ հայրերու կողմէ:

Մենք կը հրաւիրենք ձեզ ճանչնալ Աստուծոյ Լուսա– ւորչութիւնը՝ Քրիստոնէական Աւետարանչութեամբ։ Ուսուցանել հաւատացեալներու Աստուծոյ սիրոյ ապացոյցը՝ ծառայութեամբ, որպէսզի Աստուծոյ ներկայութիւնը հայկական եկեղեցւոյ միջոցաւ ըլլայ յատկանշական՝ հաւատացեալներուն կեանքէն ներս:

### Հոգենանգիստ

 Հոգենանգստեան պաշտօն կը խնդրուի <u>Սարգիս, Վերգին եւ</u> <u>Արմէն Շիրվանեաններուն</u> հոգիներուն համար: Խնդրողներն են՝ Պերճ եւ Լօրի Շիրվանեան:

 Հոգենանգստեան պաշտօն կը խնդրուի <u>Նուարդ Գուշերեանի</u> մանուան առաջին տարելիցին առթիւ եւ <u>Արամ եւ Սաթենիկ,</u> <u>Ցակոբ եւ Արշալոյս Գուշերեաններու, Յովնան, Մարգրիտ եւ</u> <u>Վաչէ Յովնանեաններու</u> նոգիներուն նամար։ Խնդրողներն են՝ Խաչիկ եւ Արաքսի Գուշերեաններ։

# ANNOUNCEMENTS

The Pastor is available to visit our parishioners in the hospital, nursing homes or conduct Home Blessings, and other sacramental needs and consultations. Please call the church office at 626-449-1523. We would like to increase our outreach to church members who are unable to attend services. Any parishioner who has a concern is welcome to call the pastor or the parish council.

Փասատինայի Ս․ Գրիգոր Լուսաւորիչ Հայց․ Առաք․ Եկեղեցւոյ ՇԱԲԱԹՕՐԵԱՅ ՎԱՐԺԱՐԱՆ Շաբաթ Օրերը ժամը՝ 10:00 - 1:00 ST. GREGORY SATURDAY SCHOOL EVERY SATURDAY 10:00 A.M. 1:00 P.M.

Children & Adults are welcome to learm Armenian Language, History, Music and Culture

### Requiem

A requiem service in the memory of <u>Sarkis, Verkin &</u> <u>Armen Shirvanian</u> is requested by Berj & Lorie Shirvanian.
A requiem service in the memory of <u>Nevart Kousherian</u> on the occasion of first year of her passing and <u>Aram &</u> <u>Satenig, Hagop & Arshalous Kousherian, Zevart</u> <u>Kousherian, Hovnan, Markarid & Vatche Hovsepian</u> is requested by Khatchig & Araxie Kousherian.

### A special requiem

will be conducted in memory of the victims of the Connecticut Shooting.

Հոգեհանգիստեան յատուկ պաշտօն պիտի կատարուի Գօնէքթիքըդ նահանգի զոհերուն հոգիներուն համար

## **Important Notice**

We kindly request that during services, the faithful remain in church following Holy Communion, as a sign of respect for the families who have requested requiem service for their loved ones. Additionally, we ask that following the final blessing, we all honor the tradition of approaching and reverently kissing the Holy Bible.

### Visit our Website www.saintgregoryarmenianchurch.com Այցելեցէք Մեր Կայքէջը www.saintgregoryarmenianchurch.com